



## ئەي بەندەكانم، من ستمم له سەر نەفسى خۆم حەرامكردوو، ولەنيوان ئيوەشدا بەحەرامم داناو، بۆيە ستمم له يەكترى مەكەن

له ئەبو زەرى غەفارىيەو - پەرزەي خواي لىبىت - كه پيغەمبەر - صلى الله عليه وسلم - له پەروەردگارىيەو دەيگيرتتەو كه پەروەردگار - سبحانه وتعالى - دەفەرمویت : «ئەي بەندەكانم، من ستمم له سەر نەفسى خۆم حەرامكردوو، ولەنيوان ئيوەشدا بەحەرامم داناو، بۆيە ستمم له يەكترى مەكەن، ئەي بەندەكانم، هەمووتان گومپران جگە له ئەوانە نەبىت كه من هيدايتەم داوون بۆيە داواي هيدايتە له من بكەن؛ هيدايتەتان دەدم. ئەي بەندەكانم، هەمووتان برسین جگە له ئەوانەي من تيرم كردوون، بۆيە داواي رزق له من بكەن؛ رزقتان دەدم، ئەي بەندەكانم، هەمووتان پرووتن وعەيبە وكەموكورتيتان ديارە جگە له ئەوانە نەبىت كه من پۆشيووم، بۆيە داواي پۆشین له من بكەن؛ دەتان پۆشم. ئەي بەندەكانم، ئيوە بە شەو وروژ گوناھ وتاوان دەكەن، ومن له هەموو تاوانەكان خۆش دەبم، بۆيە داواي ليخۆشبوون له من بكەن؛ ليتان خۆش دەبم. ئەي بەندەكانم، ئەگەر له يەكەم كەسەو بۆ دواين كەس له ئيوە بە مروۆف وجنۆكەو له سەر دلى تەقوادارتيرن كەسى ئيوە بن، ئەوا ئەمە هيچ له مولكى من زياد ناكات. ئەي بەندەكانم، ئەگەر له يەكەم كەسەو بۆ دواين كەس له ئيوە بە مروۆف وجنۆكەو له سەر دلى خراپەكارتيرن كەسى ئيوە بن، ئەوا ئەمە هيچ له مولكى من كەم ناكات، ئەي بەندەكانم، ئەگەر له يەكەم كەسەو بۆ دواين كەس له ئيوە بە مروۆف وجنۆكەو بە هەمووتانەو له يەك شوپن بووستان و داوا له من بكەن، ئەوا من داواكارى هەمووى جيبەجى دەكەم ئەوئەندە له مولكى من كەم دەكات هەروەكو چۆن دەرزيبەك له ئاوى دەريا كەم دەكاتەو كاتيك دەخرتتە ناو دەرياكە و دەهيندريتتە دەروە، ئەي بەندەكانم، ئەو تەنها كەردەو كەنتانە من بۆتان دەبژيرم، وپاشان پاداشتتان دەدمەو (بە چاكە و خراپە)، جا بۆيە ئەوئەي خير و خۆشى بينى؛ ئەوا با سوپاس و حەمدى خودا بكات، وئەوئەش جگە له ئەوئەي بينى؛ ئەوا با تەنها لۆمەي نەفسى  
«خۆي بكات».

[صەحیحە] [موسليم گيڕاوبەتتەو]

پيغەمبەر - صلى الله عليه وسلم - پرونى دەكاتەو كه خواي گەورە - سبحانه وتعالى - ستممى حەرام كردوو له سەر نەفسى خۆي، و هەروەها ستممى حەرامكردوو له نيوان خولقيئراوەكانى ؛ بۆيە نابيت هيچ يەككە ستمم له ئەوئەي تر بكات، و بەندەكان هەموويان گومپران له رینگاي هەق و راستى مەگەر بە هيدايتە و سەرخستنى خواي گەورە، و ئەوئەي له خواي گەورە بپارتتەو ؛ سەر كەوتووئەي دەكات و هيدايتەي دەدات، و بەندەكان هەموويان هەژارن بۆ لای الله و پيويستيان بە ئەو زاتەيە له هەموو پيداويستتەكانياندا، و ئەوئەي داوا له خواي گەورە بكات ؛ پيويستتەكەي بۆ جيبەجى دەكات. و ئەوان بە شەو وروژ تاوان دەكەن، و خواي گەورە داوان دەپۆشيت و لپيان خۆشەبىت ئەگەر بەندە داواي ليخۆشبوون بكات، و ئەوان ناتوانن هيچ سوود و زيانكە بگەيەنن بە خواي گەورە، و ئەگەر هەموويان له سەر لى تەقوادارتيرن بن ؛ ئەم تەقوايە هيچ شتتەك بۆ مولكى الله زياد ناكات، و ئەگەر هەموويان له سەر دلى تاوانبارتيرن بن ؛ ئەمە هيچ شتتەك له مولكى الله كەم ناكات، چونكە هەموويان هەژارن بۆ لای الله، و پيويستيان بە ئەو زاتەيە له هەموو حال و شوپن و كاتتەك، و ئەو زاتە دەولەمەند و بى پيويستتە - سبحانه وتعالى -، و ئەگەر هەموويان له يەك شوپن بووستان بە مروۆف و جنۆكەيانەو، له يەكەمەو بۆ كووتايان و داوا له خواي گەورە بكەن ؛ ئەوا بە پيويستتە داواكەيان بە هەموويان دەبەخشيت، و ئەمە هيچ شتتەك له مولكى خودا كەم ناكاتەو ؛ هەروەكو چۆن دەرزى ئەگەر بخريتتە نيو دەرياو و دەريكرتتە هيچ شتتەك له ئاوى دەرياكە كەم ناكاتەو، ئەميش كاملى و تەواوى دەولەمەندى و بى پيويستى ئەو زاتە مەزنەيە - سبحانه وتعالى -، و خواي گەورە كەردەوئەي بەندەكان دەبژيرتتە و دەپيارتتە، پاشان له سەر كردنيان ؛

پاداشتیان دەداتەوہ لەرۆژی قیامەتدا، ھەرکەسێک بەرامبەر کردەوہکانی خێر وچاکە ی پێبەخشرای ؛ ئەوا با ھەمد  
وستایشی پەرۆرگاری بکات چونکە سەرکەوتووی کردن بۆ گۆپرایەلیکردنی، وئەوہی بەرامبەر کردەوہکانی تووشی  
سزا بوو ؛ ئەوا با تەنھا لۆمە ی نەفسی خۆی بکات کە فەرمانیپێکرد بە خراپە و بەرەو شکست و دۆران بردی

<https://sunnah.global/hadeeth/ku/show/4810>

النجاة الخيرية  
ALNAJAT CHARITY

